



Treaty Series No. 13 (1956)

Exchange of Notes

between the Government of the
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
and the Government of Yugoslavia

regarding the Import of British Books
into Yugoslavia

Belgrade, December 31, 1955

*Presented by the Secretary of State for Foreign Affairs to Parliament
by Command of Her Majesty
March 1956*

LONDON
HER MAJESTY'S STATIONERY OFFICE
FOURPENCE NET

Cmd. 9726

**EXCHANGE OF NOTES BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE
UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN
IRELAND AND THE GOVERNMENT OF YUGOSLAVIA
REGARDING THE IMPORT OF BRITISH BOOKS INTO
YUGOSLAVIA**

Belgrade, December 31, 1955

No. 1

*Her Majesty's Ambassador at Belgrade to the Director of the Yugoslav
Economic and Technical Assistance Administration*

British Embassy,

Sir,

Belgrade, December 31, 1955.

I have the honour to refer to the Exchanges of Notes of the 31st of December, 1953,⁽¹⁾ and the 31st of December, 1954,⁽²⁾ between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the Federal People's Republic of Yugoslavia regarding the import of British books and periodicals into Yugoslavia and to propose, on instructions from Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign Affairs:—

- (a) that from the 1st of January, 1956, the sums of £900 per month and £200 per month hitherto made available by the Government of the United Kingdom for the purchase of scientific and technical books, artistic publications, English classical literature and English language teaching records and for the purchase of British scientific, technical and English teaching periodicals, respectively, shall be regarded as one allocation of £1,100 per month to be used for the purchase of books, gramophone records and periodicals as may be desired and on the understanding—
- (b) that the total sum allocated for the purchase of periodicals shall not, however, exceed £5,000 per year.

If the foregoing proposal is acceptable to the Government of the Federal People's Republic of Yugoslavia, I have the honour to suggest that the present Note and your reply in that sense shall be regarded as constituting an agreement between the two Governments in this matter.

I avail, &c.

F. K. ROBERTS.

(1) "Treaty Series No. 24 (1954)," Cmd. 9114.

(2) "Treaty Series No. 19 (1955)," Cmd. 9426.

*The Director of the Yugoslav Economic and Technical Assistance
Administration to Her Majesty's Ambassador at Belgrade*

Your Excellency,

Belgrade, December 31, 1955.

I have the honour to refer to your Excellency's Note of to-day's date which reads as follows:—

[As in first paragraph of No. 1.]

I have the honour to inform your Excellency that the Government of the Federal People's Republic of Yugoslavia are in entire agreement with this proposal, and agree that your Note together with this reply shall be regarded as constituting an agreement between the two Governments in this matter.

Please accept, &c.

TEODOSIJE GLIŠIĆ.

Printed and published by
HER MAJESTY'S STATIONERY OFFICE

To be purchased from
York House, Kingsway, London w.c.2
423 Oxford Street, London w.1
P.O. Box 569, London s.e.1
13A Castle Street, Edinburgh 2
109 St. Mary Street, Cardiff
39 King Street, Manchester 2
Tower Lane, Bristol 1
2 Edmund Street, Birmingham 3
80 Chichester Street, Belfast
or through any bookseller

Price 4d. net

Printed in Great Britain